

### NASPROTUJOČA POROČILA Z ABESINSKE FRONTE

Obe stranki poročata o zmagah. Poročila so edina le v tem, da so bile izgube v bojih ogromne.

Največja in najbolj krvava bitka v afriški vojni se je vršila zadnje dni v gorskih prelazih v severnih Abesiniji. Ubityh je bilo na tisoče mož, zmago pa si lastijo tako Italijani kot Abesinci.

Iz Addis Ababe se poroča, da so Abesinci obkolili mesto Maso kale in da sta bila dve fašistični diviziji popolnoma uničeni. Iz Rima pa se poroča, da so Italijani zgradili abesinsko armado, ki je naskočila severno fronto, in da je bilo v bojih ubityh 5.000 Abesincev in samo 743 Italijanov. Rim tudi poroča o zmagi na južni fronti.

### ZDRAVNIK KLIČAN—NAŠEL SVOJO ŽENO MRTVO

West Point, Ga., 26. jan. — Dr. Rance O'Neal je bil danes klican v neko gledališče, kjer je nenadoma zbolela neka ženska. Ko pa je prihitel tja, ni mogel storiti drugega kot ugotoviti njeno smrt. Bila je — njegova žena.

### Diskusija o SNPJ

Okrog sto oseb se je vdeležilo razprave, ki se je vršila preteklo soboto zvečer v SND, glede vprašanja: "Kaj je narobe z SNPJ." Govorila sta Matt Petrovich, gl. odbornik SNPJ, in Frank Truden, ki je bil delegat društva "Comrades" na konferenci angleško govorečih družtev SNPJ v Chicagu, ki se je vršila v novembru. Oba govornika sta bila edina v pripravi, da z SNPJ ni nič narobe, in da so nesoglasja, ki so se pojavila zadnji čas, bolj osebnega kot pa načelnega značaja. Petrovich je poudarjal, da ako se bo organizacija vodilo v duhu demokracije, enakosti in bratstva, v katerem je bila započeta, se nima bati bodočnosti. Treba pa je takta in tolerance. Le na ta način se bo pridobilo v Ameriki rojeno mladino, ki je v mnogih ozirih drugače orijentirana kot pa je bil rod pijo-nirjev.

### Nov grob

V nedeljo popoldne je po dolgi in mučni bolezni umrl Gregor Marmilič, star 54 let in stanujoč na 931 E. 140 St. Pokojni je bil doma iz vasi Ziganje pri Novem gradu v Istri. V Ameriki je bival 24 let ter zapuščal tukaj soprogo Katarino, v starem kraju pa brata Andreja. Bil je član društva "Cleveland" št. 126 S. N. P. J. in samostojnega društva "Slovenija". Pogreb se vrši iz hiše žalosti v sredo ob 1:30 popoldne pod oskrbo Želetovega pogrebnege zavoda. Bodi mu ohranjen blag spomin, preostalih pa naše sozljaje!

### Bitka v cerkvi

SPLIT Jugoslavija 26. jan. — V vaški cerkvi v Srijanu je danes med mašo izbruhnila bitka z noži, v kateri je bil en kmet smrtno zabit, okrog 50 oseb pa je bilo ranjenih. Oblasti pravi, da je prišlo do boja vsled nekega političnega prepira.

### Agent v slepariji z pokopališkimi loti obtožen

Agent je po obtožbi od velike porote sam prišel izpričevati ter je baje odkril vse podrobnosti raketirske igre

Od velike okrajne porote je bil v petek obtožen Max E. Horn, eden izmed agentov za Whitehaven Sales Co., da je pod sleparsijskimi pretvezami izvajal vložne knjžice od ljudi, ki so imeli denar v clevelandskih posojilnicah, ki že več let ne poslujejo. Obtožba izvira iz raketirstva, potom katerega se je ljudem prodajalo lote na pokopališčih. Več osleparjenih žrtve je izpričevalo, da se je Horn predstavljal za vladnega ali bančnega uradnika in da jim je sveto obljuboval, da bodo dobili dolar za dolar, ako mu prodajo knjžice.

Takoj po obtožbi je Horn sam prišel v urad okrajnega prosekutorja ter prosil, da se mu da priliko izpričevati pred veliko poroto, ker je pripravljen "vse povedati" in razkriti sleparsijsko igro do zadnje podrobnosti. Horn je bil nato skozi uro in pol pred veliko poroto, toda ker so zaslišanja pred veliko poroto tajna, se ni moglo zvedeti, kaj je povedal. Zvedelo se je le, da je Horn pomožnim prosekutorjem Frank Celebrezze in John J. Prince-u rekel, da se mu je grozilo s smrtjo, ako gre izpričevati pred veliko poroto. O slični grožnji poroča še en drugi moški, ki je nastopal kot posredovalec med prodajalci pokopaliških lotov in lastniki vložnih knjžic.

Horn je bil v soboto formalno obtožen na kriminalnem sodišču ter pridržan v zaporu, ker ni mogel preskrbeti varščine v znesku \$15.000, katero je določil sodnik Walther.

### KNJIGA PERE HOOVERJEVO VLADO

NEW YORK, 26. jan. — Te dni je izšla knjiga, katero sta napisala prof. William Starr Meyers in Walter Newton, osebni tajnik bivšega predsednika Hooverja, v kateri se skuša dokazati, da je Hoover "rešil" Ameriko in da je Rooseveltova administracija le preprečila še večje okrevanje, ki bi bilo gotovo sledilo, ako bi se bilo pustilo republikance na krmilu. Bančni polom je prišel vsled tega, je rečeno v knjigi, ker se je naroda vsled Rooseveltove zmage polastil strah.

### Mož je zgorel

Včeraj zgodaj zjutraj je v hiši na 2100 W. 48 St. izbruhnil požar. Mrs. Mary Margal, stara 48 let, si je rešila življenje s skokom skozi zaprto okno v pritličju hiše, kjer so jo našli ognjegašci ter odpeljali v bolnico. Ženska je resno opečena. Njen mož John ji bodisi ni hotel ali ni mogel slediti ter je našel smrt v plamenih. S tem je v Clevelandu že 12 oseb izgubilo življenje v hišnih požarih izza 1. novembra.

Med tem pa se poroča, da so slični požari v Ohio in sosednjih državah, ki so nastali vsled preveč zakurjenih fornezov, v noči med soboto in nedeljo povzročili smrt 16 oseb.

### Šerif gre v ječo

V soboto so zvezne oblasti v Clevelandu odvedle v Lewisburg, Pa., bivšega akronskega šerifa Ray Pottsja in sedem drugih, ki so bili obsojeni v zaporu radi grafta in korupcije v zvezi z butlegerstvom.

### DVOJICA OBSOJENA RADI UMORA ŽENE

MINEOLA, N. Y., 26. jan. — Tu sta bila včeraj obsojena na smrt v električnem stolu Mrs. Mary Frances Creighton in Everett C. Applegate, bivši uradnik Ameriške legije, ki sta bila spoznana krivim, da sta zastupila Applegate-ovo ženo, katera jima je bila na poti. Obtožnica sta pri procesu valila krivdo drug na drugega, ako ravnajo je ženska priznala, da je ona dala strupa Mrs. Applegate, ki je bila zelo debela ženska, tehtajoča 268 funtov. Družina sta skupaj stanovali.

Applegate je pri obravnavi priznal, da je imel spolno razmerje tudi s 16-letno hčerjo Mrs. Creighton, toda je rekel, da je Mrs. Creighton zastupila njegovo ženo, ker je slednja delala neprimerne opazke glede mladoletne hčere, ki je priznala intimne odnose s dečki v šoli.

Okrajni pravdnik je trdil, da je Mrs. Creighton pomagala Applegate-u pri zastrupljenju, ker se je bala, da je hči vsled razmerja z Applegate-om postala nošna. Applegate pa se je hotel iznebiti žene, je rekel prosekutor, ker je zvedela o njegovi nezvestobi in je začela o tem govoriti.

### Mohorjeve knjige ne morejo na Koroško

LJUBLJANA 12. januarja. — Avstrijske oblasti so ta teden podale zopet nov dokaz svoje "širokogrudnosti" do slovenske manjšine na Koroškem. Že ves teden leži namreč v Področiči cel kup letošnjih knjig Družbe sv. Mohorja. Avstrijske oblasti stavijo zahtevo, da mora biti za vsako knjigo plačana carina 4 šilingov, kar se pravi, da bi morali koroški Mohorjani vsak plačati na naročene knjige 16 šilingov carine, ali v našem denarju okoli 140 Din. Slovenski izobraženci, ki so naročeni na slovenske revije, morajo plačati od vsake številke 2 šilinga carine. Te avstrijske carine nimajo nobenega fiskalnega pomena, niti zaščitnega za avstrijsko tiskarsko obrt, ker se avstrijskim tiskarnam gotovo ni treba bati konkurence slovenskih tiskarn, pač pa predstavljajo političen in šovinističen akt proti slovenski narodni manjšini, kateri torej niti brati ne puste več. Najboljši odgovor bi bil, ako bi naše oblasti uvedle podobne carine na avstrijske tiskarske izdelke, na kar bi šele videli, ali bodo Avstrijci še pripravljani tako neusmiljeno obdavčevati kulturne potrebine za koroške Slovence.

### Slovenski Sokol

V nedeljo dne 2. februarja popoldne ob treh stopijo na oder Slovenskega Narodnega Doma, na St. Clair Ave. telovadne vrste "Slovenskega Sokola" v Clevelandu. To je redni zimski nastop, kjer bodo Sokoli in Sokolice predstavljali slovenski javnosti moč duha in telesa, moč, katero more pridobiti človeško telo le potom vzorne discipline in trajne vaje. Danes, ko se med nami toliko in tolikokrat povdvarja vrednost kulturnega udejstvovanja, ko se tukaj in tam naglašja in podčrtava, da moramo pristopiti, prisostvovati in pomagati naši mladini na pot kulturnega udejstvovanja, lahko na tem mestu povdarimo in naglasimo, da "Slovenski Sokol" vrši to kulturno delo že dolgo vrsto let, in to s podporo sokolskega denarja in sokolskega mesečnega vplačevanja. Kar Sokol dobi od javnosti, kateri

### Naši državljani

V ameriško državljanstvo so bili pretekli petek na zvezni sodnji v Clevelandu sprejeti sledeči naši ljudje: James Daso, Anton Persolja, Ivan Lebar, Anton Lazar, Julia Marolt, Dragica Perharič, Mike Volarič, Jakob Baraga, Pauline Rausar, John Kuhel, Anton Krizmarič, Anton Rajič, John Leustik in John Gregus. Vsem naše čestitke!

### Eden izmed Scottsboro zamorcev ob-streljen

Do streljanja je prišlo, ko je policija obtožence prevažala v drugo ječo. Vršila se bo preiskava.

BIRMINGHAM, Ala., 25. jan. — Eden izmed devetih zamorcev ki sedijo na zatožni klopi v slovitom Scottsboro slučaju, je bil včeraj med vožnjo iz Decaturja v Birmingham resno ob-streljen v glavo, ko je prišlo do spopada med obtoženci in šerifom in njegovimi deputiji. Ob-streljeni zamelec je Ozie Powell. Šerif J. Street Sandlin, ki je zamorca obstrčil, trdi, da je potegnil orožje šele potem, ko sta Powell in Roy Wright, ki je tudi eden izmed devetih obtožencev, z nožem naskočila deputija Edgarja Blalocka. Šerifov pomočnik je bil v spopadu ranjen na vratu, toda ko se mu je rano zašilo, je šel domov.

Dogodek je zopet podkuril plemensko mržnjo, ki spremlja Scottsboro slučaj od vsega začetka. Governer je dal danes postaviti pred bolnišnico, kjer leži obstrljeni zamelec, milijarje, ker obstoji nevarnost, da bo druhal vdrla v bolnišnico ter zamorca linčala.

Tretji obtožence, Clarence Norris, ki se je nahajal v istem avtomobilu, pravi, da je Powell naskočil šerifovega pomočnika šele potem, ko ga je slednji udaril v obraz. Šerif, ki je avtomobil vozil, temu ugovarja, in pravi, da ni bila tekoma 10-miljske vožnje izpregovorjena niti beseda. Tukajšnji okrajni pravdnik Melvin Hutson je danes izjavil, da bo o spopadu odredil preiskave pred veliko poroto.

NEW YORK, 25. jan. — Norman Thomas je danes ožigosal incident v Alabami kot nov dokaz strasti, predsodkov in nesposobnosti, ki karakterizira oblasti države Alabame v ravnanju s Scottsboro obtoženci.

### Slovenski Sokol

V nedeljo dne 2. februarja popoldne ob treh stopijo na oder Slovenskega Narodnega Doma, na St. Clair Ave. telovadne vrste "Slovenskega Sokola" v Clevelandu. To je redni zimski nastop, kjer bodo Sokoli in Sokolice predstavljali slovenski javnosti moč duha in telesa, moč, katero more pridobiti človeško telo le potom vzorne discipline in trajne vaje. Danes, ko se med nami toliko in tolikokrat povdvarja vrednost kulturnega udejstvovanja, ko se tukaj in tam naglašja in podčrtava, da moramo pristopiti, prisostvovati in pomagati naši mladini na pot kulturnega udejstvovanja, lahko na tem mestu povdarimo in naglasimo, da "Slovenski Sokol" vrši to kulturno delo že dolgo vrsto let, in to s podporo sokolskega denarja in sokolskega mesečnega vplačevanja. Kar Sokol dobi od javnosti, kateri

### Poročna dovoljenja

Poročna dovoljenja so dobili: Steve Menyko, 2061 East 79 St., in Frances Gasperac, 1124 East 67 St.; John Kostanšek, 1124 East 68 St., in Anna Marković, 6912 Peck Ave.; Frank Hribar, 1252 East 60 St., in Mary Franković, 1028 East 70 St.

### V bolnici

V Mt. Sinai bolnici se nahaja Jennie Virant, 986 E. 67 St. Prijateljice so vabljeni, da jo obiščejo. Nahaja se v Ward G, tretje nadstropje. Obiskovalne ure so od 3 do 4. ure popoldne, in 7 do 8 ure zvečer.

### Naši graduanti

V Euclid Shore High šoli so te dni graduirale tri mlade Slo-venke in sicer: Josephine Hribar, Mary Mihelich in Angela Ocvirk. Čestitamo!

### "Uporni" religni delavci odslovljeni

Ravnatelj WPA projektov v Cuyahoga okraju Waldo F. Walker, je v soboto odslovil 44 religijnih delavcev, o katerih se trdi, da so povzročali "trubel" pri delu. Med odslovljenimi je tudi ena ženska, ki je bila zaposlena pri šivanju. Walker trdi, da nekateri niso hoteli delati, drugi niso hoteli poslušati ukazov ali pa so hujskali k nemiru, namenoma uničevali material, in v nekaj slučajih da se je tudi dejansko napadalo in grozilo s smrtjo delovodjem pri religijnih projektih. Med odslovljenimi možni so bili religijni delavci, ki so bili na delu pri vodovodnem rezer-varju v Parmu, na mestnem zrakoplovskem polju, pri gradnji kanalov na Warner in State Rd., pri gradnji ceste ob jezerski obali, dalje pri gradnji pločnikov v University Heights in pa pri zasipavanju jarkov v Bedfordu.

Okrajna uprava WPA je odredila odslovitev potem, ko je državni ravnatelj WPA, dr. Carl Watson v petek objavil svaroilo, da se bo vrglo s plačilne liste vsakega, ki bi povzročal "trubel". V Cuyahoga okraju je zaposlenih pri WPA projektih okrog 41.000 religijnikov.

### VLADA POROČA O PADCU BREZPOSELNOSTI

WASHINGTON, 25. jan. — Delavska tajnica Perkins poroča, da je število brezposelnih pretekli mesec padlo za 323.000, k čemur je največ pripomogla božična trgovina.

### Do vojne pride šele čez 5 let?

NEW YORK, 26. jan. — Odlični ameriški časniki Frazier Hunt, ki se je pravkar vrnil iz Evrope, je včeraj izjavil, da bo vojna v Evropi izbruhnila šele čez pet let, to pa vsled tega, ker bo Nemčijo vzelo toliko časa, predno bo dovolj močno oborožena, da stopi pred svet ter zahteva "svoj prostor pod solncem." Nobenega dvoma, ni je rekel Hunt, da hoče Nemčija dobiti Ukrajino in da bo začela z vojno proti Rusiji, čim bo vojaško dovolj pripravljena. Hitler upa, da Francija in Anglija pri tem ne bosta delali Nemčiji zaprek, je izjavil Hunt, ker bi bila z oslajenjem Sovjetske Rusije odvrnjena "komunistična nevarnost" v Evropi.

### Poročna dovoljenja

Poročna dovoljenja so dobili: Steve Menyko, 2061 East 79 St., in Frances Gasperac, 1124 East 67 St.; John Kostanšek, 1124 East 68 St., in Anna Marković, 6912 Peck Ave.; Frank Hribar, 1252 East 60 St., in Mary Franković, 1028 East 70 St.

### V bolnici

V Mt. Sinai bolnici se nahaja Jennie Virant, 986 E. 67 St. Prijateljice so vabljeni, da jo obiščejo. Nahaja se v Ward G, tretje nadstropje. Obiskovalne ure so od 3 do 4. ure popoldne, in 7 do 8 ure zvečer.

### Naši graduanti

V Euclid Shore High šoli so te dni graduirale tri mlade Slo-venke in sicer: Josephine Hribar, Mary Mihelich in Angela Ocvirk. Čestitamo!

### Smith napada Roosevelta radi "socializma"

Dolži ga, da je "izdal" demokratsko stranko ter prelomil vse obljube, podane v demokratski platformi. Pravi, da je ustava zmagala nad "komunizmom."

Smith pa je izjavil, da ni in da ne bo nikdar več kandidiral v noben javni urad.

WASHINGTON, 26. jan. — 1912 Theodore Roosevelt, ko je nastopil proti tedanjemu predsedniku Taftu. Razlika je edino v tem, da Smith ni kandidat, dočim je Theodore Roosevelt organiziral novo stranko ter s tem povzročil poraz Tafta ter zmago tedanjega demokratskega kandidata Woodrow Wilsona.

Smith je v svojem govoru zlasti udrihal po Rooseveltu, ker ni držal obljube, podane v demokratski platformi, da se bo omejilo vladne stroške ter balanciral državni proračun, temveč je celo povečal izdatke ter napravil deželni nove dolgove.

Ob zaključku govora je Smith, mahajoč z rokami in žugajoč s pestjo, dramatično zaklical: "Mogoče je samo ena prestolnica, Washington ali Moskva. Mogoča je samo ena vladna atmosfera, čisti, sveži zrak svobodne Amerike, ali gnili vzduhi komunistične Rusije. Imeti moramo le eno zastavo, zvezdasto zastavo ameriške republike, ali rdečo zastavo Sovjetov. Mogoča je samo ena narodna himna, "The Star Spangled Banner," ali "Internacionala." Mogoče je samo en zmagovalec. Ako zmaga ustava, zmagavalec mi. Če pa ustava — ampak ne, to je nemogoče! Ustava ne more biti poražena. Ona je že zmagala, toda novica še ni dosegla gotovih ušes."

Washington, 26. jan. — Kot se je danes zvedelo, je predsednik Roosevelt najbrže poslušal Al Smithov govor po radiu. Z njim je bilo tudi nekaj njegovih intimnih prijateljev in svetovalcev. Mrs. Roosevelt pa je bila v soboto zvečer z doma. Kot znano, je predsednikova žena pred par tedni Smitha povabila, da se ob priliki obiska v Washingtonu nastani kot gost v Beli hiši, toda Smith je vabilo zavrnil.

Obdolžitve, katere meče proti Rooseveltu, so ravno iste, s katerimi obsiplje sedanjo administracijo bivši predsednik Hoover, ki je bil njegov nasprotnik, ko je kandidiral za predsednika. Prelom med Rooseveltom in Smithom spominja na zgodovinski razkol v republikanski stranki, katerega je povzročil leta

Obdolžitve, katere meče proti Rooseveltu, so ravno iste, s katerimi obsiplje sedanjo administracijo bivši predsednik Hoover, ki je bil njegov nasprotnik, ko je kandidiral za predsednika. Prelom med Rooseveltom in Smithom spominja na zgodovinski razkol v republikanski stranki, katerega je povzročil leta

Obdolžitve, katere meče proti Rooseveltu, so ravno iste, s katerimi obsiplje sedanjo administracijo bivši predsednik Hoover, ki je bil njegov nasprotnik, ko je kandidiral za predsednika. Prelom med Rooseveltom in Smithom spominja na zgodovinski razkol v republikanski stranki, katerega je povzročil leta

### Smrtna kosa

Nanagloma je umrl v petek popoldne James Dolrain, 42 let star. Rojen je bil v vasi Globel, fara Dražica, odkoder je prišel sem pred svetovno vojno. Bil je krojač in je bil zaposlen v John Gornikovi trgovini. Poleg žene zapuščal ranjki tudi sestro Mrs. Frances Perme, Tyronne Ave. V stari domovini zapuščal očeta, mater, enega brata in tri sestere. Bil je član društva "Slovenec" št. 1 SDZ. Pogreb se bo vršil v terek zjutraj iz hiše žalosti na 5607 Bradley Ave. Parma, O., v cerkev sv. Vida ob 10. uri pod oskrbo A. Grdina in Sinovi. Naj v miru počiva!

### Za kisline

Ako imate kisline v želodcu, je priporočljivo, da rabite želodčno zdravilo "Tum-Aid", ki se dobi v vseh slovenskih lekarnah.

### 28-letnica

Danes obhajata 28-letnico poroke Frank in Mary Ivančić, 1000 E. 66 Place. Naše čestitke!

### Davey ni uspel

Gov. Davey, ki se je te dni mudil v Washingtonu ter potoval o ljčno vejico Rooseveltovi administraciji, se je vrnil domov z dolgim nosom. Povedano mu je bilo naravnost, da administracija ne želi videti kot delegata na demokratski konvenciji, ki bo nominirala predsedniški tiket.

### Bolna na domu

Bolna se nahaja doma Mrs. Mary Kern, 15309 Daniel Ave. Prijateljice jo lahko obiščejo.

### Kultura

#### Dramsko Dr. "Ivan Cankar"

V terek, 28. januarja ob 8. uri zvečer se vrši redna seja dramskega društva "Ivan Cankar" in sicer v starem poslopju, dvorana št. 4. Nadzorni odbor naj pride malo preje da sešteje vstopnice za igro "O, ta vražja vdova". Za rešiti je še več drugih važnih zadev.—Predsednik.

# UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

## "ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by  
**THE AMERICAN JUGOSLAV FTG. & PUB. CO.**  
 6331 ST. CLAIR AVE.—HENDERSON 5811  
 Issued Every Day Except Sundays and Holidays  
**VATRO J. GRILL, Editor**

PO raznašalcu v Clevelandu, za celo leto .....\$5.50  
 za 6 mesecev .....\$3.00; za 3 mesece .....\$1.50  
 PO pošti v Clevelandu za celo leto .....\$6.00  
 za 6 mesecev .....\$3.25; za 3 mesece .....\$1.60  
 Za Zedinjene države in Kanado za celo leto .....\$4.50  
 za 6 mesecev .....\$2.50; za 3 mesece .....\$1.50  
 Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države  
 za 6 mesecev .....\$4.00; za celo leto .....\$8.00

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918  
 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the  
 Act of Congress of March 3rd, 1879

104

### KAKO A. D. "REŠUJE" DOMOVINO

Ko je "Ameriška Domovina" z dne 21. januarja napadla odbor, ki si je drznil javno protestirati proti političnemu terorju v Jugoslaviji ter apelirati za pomoč njegovih žrtev, je med drugim napisala na naslov onih, ki so omenjeni apel podpisali, sledeče krilate besede:

"Od časa do časa se pojavljajo med nami razni neodgovorni elementi, ki skušajo našemu narodu vcepiti mržnjo, sovražstvo in zaničevanje do vsega, kar prihaja iz domovine Jugoslavije. Na malenkostnih shodih, na slabo pisanih ali tiskanih letakih, na privatnih sestankih, ob vsaki priliki napadajo vse, kar se godi v domovini. . . . Kdor čita te izbrube nepoklicanih rdečih elementov, bi mislil, da je bil rojen v Beludžistanu ali v deželi Ašantijev."

Gospodje pri "Ameriški Domovini" so tiči. Obnašajo se natančno tako kot ameriška plutokracija pri Liberty ligi, ki vsakogar, ki se strinja z njihovimi nazori, kaj da so ameriški ideali, enostavno proglasijo za "rdečkarja," "socialista," "komunista" in "sovražnika" Amerike in njenih ustanov. Pri teh ljudeh je celo predsednik Roosevelt "komunist," ki le čaka primerne prilike, da postane ameriški Stalin ter vrže ameriški narod v boljševisko sužnjost. V današnji "Enakopravnost" lahko čitate podoben izbruh, ki ga je Al Smith naslovil na Roosevelta. Hoover trobi isto vižo že skozi več mesecev. To so ljudje, ki v imenu svobode vtirajo pot fašizmu v Ameriki. Po istem fašističnem receptu bruh ogenj in žveplo "Ameriška Domovina" na osebe, ki so apelirali za pomoč političnim jetnikom v Jugoslaviji. Razlika je le v tem, da je A. D. v svoji brezmejni velikodušnosti blagovolila še dodati, da vsi ti "rdeči elementi iz dežele Ašantijev," so, kajpak, "neodgovorni" in "nepoklicani," akoravno je težko razumeti, zakaj se potem čuvarji pri A. D., ki so seveda edini "odgovorni" in "poklicani," da rešujejo vse, karkoli se godi na zemlji ali v nebesih, tako strahovito razburjajo.

Nesrečen slučaj pa je hotel, da je eden izmed teh "neodgovornih in nepoklicanih rdečih elementov" višji cerkveni dostojanstvenik, načelnik hrvatske katoliške župnije v Clevelandu, monsignor M. G. Domladovac, kateremu ni način javnega debatiranja, kakršnemu so vajeni ljudje pri A. D., očitno niti malo prijal in jim je torej poslal krepak odgovor, katerega so morali, radi ali neradi, priobčiti. Zdaj pa poslušajte, kako duhovito se skuša "Ameriška Domovina" izmotati iz neprijetne situacije, potem ko jo je Msgr. Domladovac prijel za ušesa:

"Ko nam je izročil Monsignor Domladovac dotični odgovor na naš članek," piše A. D. z dne 24. januarja, "nam je izrecno povedal, da nima niti najmanjšega stika s komunisti in socialisti, in mi smo prepričani, da je to živa resnica."

Če to kaj sploh pomeni, pomeni očitno to, da katoliški prelat, ki si drzne črhiniti žal besedo proti režimu v Beogradu.

(Dalje v 6. koloni.)

### Raznoternosti

**Cleveland, O.**  
 Koliko boljše se počutiš, kadar si bolan, ako pripadaš k podporni organizaciji, sem izvedel od članice Josephine Rodica-Walsh. Ona se je nahajala v Emergency bolnišnici, na E. 152 St. Bila je operirana za slepič 1. novembra. Sedaj se pa počuti zopet zdravo in zadovoljno. Zato se obenem zahvaljuje vsem znancem in prijateljem, ki so jo obiskavali za časa njene bolezni, doma in v bolnišnici. Zahvala gre tudi društvu in članom "Cvetiči Noble", št. 450 SNPJ za njih obiske, kakor tudi tajniku Frank Tegelj in za izplačano podporo. Članica Josephine pravi: Kadar ste zdravi, se pripravite za bolezen in pristopite, ako še niste, k društvu kot je naše v Noble, Ohio.

Članom društva št. 53 SNPJ. Kot navadno se bo prihodnja seja vršila drugo nedeljo, 9. februarja v navadnih prostorih. Ker so pri nas vedno važne zadeve, je dobro, da se vdeležujete sej. Anton Novak, član našega društva se nahaja v mestni bolnišnici v wardi 52, pravijo, da se počuti precej boljše. Upamo, da bo kmalu okreval (to ni oni Anton, ki je pel pri "Jadrani"). Mnogi boste prejeli povabilo, da se vdeležite prihodnje seje socialističnega kluba št. 49. Tako se je razpravljalo na zadnji redni seji, kako bolj učinkovito bi se nastopalo ako bi bilo večje število članov. In radi tega upamo, da se Vas bo večje število odzvalo našemu povabilu, ker le v organizacijah je moč, in čim večja toliko več moči in "koraj-

že". Prihodnja seja je v petek 7. februarja, v Čitalnici SDD na 15335 Waterloo, Rd. Pričetek ob 8. uri zvečer. In na svidenje.

Radi odsotnosti predsednika društva "V boj", bo sejo vodil podpredsednik Louis Dugar.

Frank Barbič.

### Spet smo tukaj

Euclid, O.

Prišel je čas prve seje tega leta. Ker že vsako ve, da ta seja je precej važnega pomena, prvič ker bomo videli, kako se bo mejnjal novi odbor, drugič pa pride več važnih stvari na dnevni red. Bo tudi sprejemanje novih članov, ki so se že zadnji mesec prijavili.

Omenil bi še to, da tisti, ki se že dolgo pripravljate, da bi radi postali člani ali članice Ljubljanskega kluba, naj to storijo sedaj.

Marsikateri je odlašal do novega leta, torej novo leto se je pričelo čepav malo bolj mrzlo. Vi se kar odločite in pridite v torek dne 28. tega meseca. Morebiti bi lahko dobili vsak po enega člana, pa nas bo takoj lepo število, ki bomo z lahkoto zapeli "Stoj, stoji Ljubljana" po končani seji. Kakar je vsem znano, smo imeli zadnjih par tednov skupno veselico z klubom "Prijatelji narave" in smo imeli prav lepo vdeležbo, skoraj nepričakovano. Zatorej mislim, da bomo na tej seji slišali kaj novega.

Torej na svidenje v torek, to je jutri 28. januarja!

France iz Ljubljane.

### Zanimive vesti iz stare domovine

#### Tri žrtve pretepa

V mariborsko bolnišnico so pripeljali reševalci kar tri žrtve enega samega pretepa, ki se je odigral v Framu. Spopad med fanti je izbruhnil okrog polnoči. Na mestu sta obležala 34-letni Franc Bračko iz Frama z rano na glavi, zlomljeno levo roko ter s poškodbami na brhu, 24-letni Feliks Česnik iz Koprivnice pri Framu, ki je dobil strahovito rano na prsih, tako da je njegovo stanje zelo resno. Poškodovana je bila tudi Bračkova žena Marija, ki je prišla braniti moža.

#### Surovosti po telefonu

Po daljšem premoru se je v Ljubljani zopet pojavila zla bolezen, ki je prišla mnoge nagajivce, da ne rečemo zločince. Najbolj ugledni ljudje so skoraj ob vsaki uri redno klicani na telefon in ko dvignejo slušalko, morajo slišati od neznanec najbolj grobe očitke, zmerjanja in žalitve. Nekemu staremu ljubljanskemu zdravniku taki brezvestneži telefonirajo skoraj vsak dan dvakrat, trikrat ter mu po telefonu očitajo, da mori ljudi, da je okrutnež, brezvestnež itd. Prav temu zdravniku pa v resnici ne more nihče očitati najmanjše krivde slabih dejanj. Dalje je v Ljubljani na primer trgovec, ki mora vsak dan poslušati po telefonu očitke o goljufijah, o skorajšnjem konkurzu, o zapornem povelju in podobno. In prav ta trgovec je znan kot eden najbolj solidnih. Kakor vse kaže, je v Ljubljani na delu izsiljevalska toipa, ki se skuša na ta način pripraviti tla za poznejša izsiljevanja, ali za morebitno uničenje obstoja posameznikov. Tudi v Ljubljani bi bila torej potrebna telefonska past za take neznane žaljivce in izsiljevalce. V Belgradu so na avtomatski telefonski postaji podobno pust že uvedli in

od takrat so anonimni telefonski klici povsem prenehali.

#### Novi grobovi

V Ljubljani je umrl Walther Hollegha pl. Holleghau, poročnik fregate v pokoju.

V ptujski bolnišnici je umrl Jožef Senčar, sluga na tukinginanaziji. Pokojnik je bil od prevrata naprej predsednik Združenja vojnih invalidov. Star je bil šele 53 let.

V Zalogu pri Cerkljah je v starosti 70 let umrla F. Bohinc, mati uglednega zdravnika v Cerkljah dr. Joža Bohinca.

V Mariboru so umrli: v starosti 58 let upokojeni železničar Jakob Knuplež. — V Krenpljevi ulici 4 je umrla soproga železn. uslužbenca Helena Seško. — Na Betnavski cesti 18 je umrl v starosti 63 let zasebnik Frank Hotzl. — V bolnišnici je umrl 52-letni upokojeni narednik-vodnik Andrej Maver.

V Celju so umrli: v visoki starosti 93 let Basle Neža, obč. reva, stanujoča na Slomškovem trgu 5, pometič Kovač Ivan. — V bolnišnici je pa umrla Tacer Urša, 48 let, žena posestnika iz Kuretna, Šmarje pri Jelšah.

Umrli je v Kropi 78 let stari trgovec Luka Hafner.

V Sv. Jakobu ob Savi je umrla Marija Pečnikar, roj. Grad, stara 72 let.

V ljubljanski splošni bolnišnici je preminul Avgustin Oblak, sodnik okrožnega sodišča v pokoju, ter je bil pokopan na vrhniškem pokopališču. Rojen l. 1867 na Vrhniki.

V Podgorju pri Kamniku je umrl Alojzij Ogrinc, v starosti 75 let.

#### Dva ponesrečenca

Na zamurži cesti v Škofji Loki se je ponesrečila delavka tovarne Impex Marija Sokličeva. Padla je tako nesrečno, da si je

zlomila levo roko. — V Ribnici je na žagi hlopd med delom pritisnil 36 letnega delavca Alojzija Bambiča ter mu zmečkal desno nogo.

#### Poročil se je

Jože Arhar, krojaški mojster v št. Vidu nad Ljubljano, z Ivaniko Kastelic, v Dolu pri Ljubljani.

#### V Ljubljani umrli

od 20. do 26. decembra 1935. Borota Avgusta, roj. Malitsch, 80 let, vdova polkovnika, Poljska c. 16. Velikonja Terezija, 86 let, delavka, Vidovanska c. 9. Czechak Teodor, 84 let, poslovođa, Moste, Slapničarjeva ul. 10. Podvornik Roza, 57 let, zasebnica, Ambrožev trg 7. Novohradsky Franja, roj. Jeretina, 68 let, žena strugarja, Vidovdanska c. 9. Frese Valentin, 71 let, paznik prisilne delavnice v p. in posestnik, Moste, Zaloška c. 10. Janežič Jakob, 79 let, delavec, Japljeva ul. 2. Terčič Ivan, 36 let, delavec, Dev. Mar. v Polju 98. Kaus Ljudmila roj. Sovrič, 60 let, vdova sprevođnika drž. žel., Novi trg 4-III. Beguš Ivan, 60 let, zasebnica, Vič 153. Vinšek Franc, 60 let, zasebnik, Židovska ul. 6-I. Smole Ludvik, 79 let, zasebnik, Skrabčeva ul. 4. Novak Frančiška, 56 let, posestnica, Cesta v mestni log 58. Žmitek Peter, 61 let, profesor v p. in akad. slikar, Cesta 29. oktobra 2-II. Kirar Ivana, 64 let, šivilja, Vidovdanska c. 9. Korobajč Albina, 70 let, užitkariča, Vidovdanska c. 9. Zupančič Josip, 53 let, delavec, brez stalnega bivališča. — V ljubljanski bolnišnici umrli: Znidar Andrej, 87 let, dninar, Sp. Bernik pri Kranju, Oblak Avgustin, 68 let, sodnik okrož. sodišča v p., Celovška c. 44. Iljaš Marija, 65 let, kuharica, Sv. Petra nasip 5. Knez Martin, 18 let, sin delavca, Zabajek 16, ob. Radeče pri Krškem. Gabrič Jakob, 28 let, narednik kr. voj. mornarice, Dubrovnik. Janežič Lovrenc, 43 let, delavec, Trzič, Pot na pilarno 3. Tišina Anton, 63 let, mesarski pomočnik, Kolodvorska ul. 24. Florjančič Apele, 73 let, poštni delavec v p., Maurerjeva ul. 7. Hostnik Franc, 62 let, vratar drž. hip. banke, Knafljeva ul. 7. Meglič Drago, 5 let, sin poštn. zvančnika, Karlovska c. 22. Šketel Karel, 25 let, hlapec, Kamniška ul. 22. Šijanec Ivan, 4 mesece, sin krojača, Stožice 80. Ostanek Marija, roj. Cvirni, 60 let, žena vpkokoj. uradnika drž. žel., Moste, Pohlinovala ul. 9. Jošt Marija, 45 let, žena delavca, Trnopolje pri Celju. Brekan Marija, 59 let, žena dninarja, št. Janž, srez Krško.

#### SLOVENSKI SOKOL

(Dalje iz 1. str.)

daje kulturno sokolsko udeleževanje, je le to, da vabi Slovence in Slovenke, ki so slovenskega duha in dobre volje, da pridejo pogledat svoje sinove in hčere, ki so si zaželeli prave telesne vzgoje; in pogledat jih pridejo proti mali vstopnini 35 centov, zakar se lahko plešejo po končani telovadbi.

Mi Slovenci v Clevelandu, ki si pripovedujemo, da smo v srecu in na jeziku — kulturni, gresimo, ako pozabljamo na prve slovenske kulturne skupine v Clevelandu, ki so bile na površju pred tridesetimi in štiridesetimi leti. Če ohranimo začetke našega kulturnega udeleževanja, smo sigurni, da se bodo ohranili tudi poznejši in novejši pojavi kulturnega dela.

Torej, prihodnja nedelja je Sokolski dan. Vi vsi, ki pridete pogledat naše Sokole vsako leto po dvakrat, pridite tudi v nedeljo. Ne pririte sami, tudi prijatelja pripeljite. Stariši naših telovadcev in telovadkinj, tudi vi poskrbite, da pripeljete svoje ožje krožke na sokolsko telovadbo.

Bodite točni: ob 3. uri popoldne, nedelja 2. februarja. — Janko N. Rogelj, tajnik.

Konrad Ivan in Djonšek Rozalija, Bajc Matija in Sen Frančiška, Čížek Karl in Pirc Avgustina, Kos Rudolf in Svenšek Stefanija, Stepjšnik Stefan in Kolenc Marija, Lepenik Martin in Kovačič Terezija.

#### Ogenj

je uničil žago posestnice Helene Fojkar v Spodnji Suši št. 23 in sicer je pogorela žaga in še pokrito skladišče lesa najemnika žage Lenarta Cemažarja iz Sv. Lenarta, ki je imel v skladišču polno subega lesa, največ desk. Najemnik žage trpi okoli 40.000 škode, katera, žal, ni bila nič krita z zavarovalnino. Kako je nastal požar, se ne ve, sumijo pa, da je bilo zažgano. Tudi lastnica žage trpi veliko škodo, ker je žaga uničena.

#### Nesreča

Hrbtenico si je zlomil pri delu v Trbovljah v kisovskem rovu 40 letni kopač Prašnikar Anton. Pred 6 meseci je ubilo njegovega brata v kotredškem rovu.

#### Nova planinska koča

Na Kureščku nad Igom, se je otvorila nova planinska koča. Do Iga in Skofljice, je vpostavljen autobusna zveza, od tam so kmečki vozovi na razpolago.

Poročili so se v Mariboru.



"Koga bo tvoja žena volila za župana?"

"Za kogarkoli bom jaz volil?"

"In za koga boš ti volil?"

"Ne vem—ona se še ni odločila."

Zena: "Kaj mi je le bilo, da sem radi tege odklonila tako razumnega in pametnega človeka kot je Tone Bregar!"

Mož: "Da, da Bregar, je pameten. Ali si pozabila, da je bil on tisti, ki naju je seznanil?"

### Bitka za demokracijo in republiko v Španiji

Zadnja izprememba vlade v Španiji je izločila klero-fašiste Gil Roblesa in druge njegove pristaje iz vlade. To je bila logična posledica naraščanja opozicije, ki jo vodijo zopet socialisti proti trenutni reakciji, ki je nastopila po oktoberskem uporu. To je pa tudi znak, da se pričinja v Španiji, ki je razmeroma velika evropska država, odločilna borba za demokracijo in republiko. V novi Valladaresovi vladi tudi ni korumpiranega Lerrouxa (radikalec) in njega pristavev, ki je Kil Roblesa sprejel v vlado in mu poveril celo vojno ministrstvo. In prav ti dve stranki, ki jmeta sedaj tudi večino v parlamentu, sta s svojo reakcionarno politiko izzvali oktoberski upor in sedanjjo krizo države.

Novi predsednik vlade je zaupnik predsednika republike, ki ima namen utrditi republiko in jo ščititi pred navalom desnice.

Dobro pred dvemi meseci je bil Valladares notranji minister. Gil Robles ga je z intrigami izrinil iz vlade. Pa zakaj? Ne samo, ker je s predsednikom republike zahteval pomirjenje z levico, ki je bila od upora v oktobru 1934 nekako na "indeksu" pri režimu, ki je pred štirimi leti storil isto. Gil Robles je zlasti črtil Valladaresa, ki je odločno zahteval, da se vse sile polietije, žandermerije in napadalnih gard mobilizirajo proti vsakršnemu državnemu udaru, ki bi prišel z desnice, to zlasti s strani vojnih formacij Gil Roblesove katoliške mladine.

Valladares pa je obenem zasledoval in nadziral mahinacije in intrige nekaterih katoliških vojnih šefov in anarhistov, katere je Gil Robles, ko je postal vojni minister, reaktiviral in jim izročil važna službena mesta. Mesece se je šepetalo v Španiji o prevratu reakcionarnih generalov. Vendar je Valladares še septembra meseca letos izjavil dopisniku sodružnega belgijskega "Peupla" povsem odločno, da ni nevarnosti za prevrat ne z desne in ne z leve.

In res, Robles ni več minister vojne niti minister sploh. Novi predsednik vlade je postavil na čelo vojske in na čelo mornarice ljudi, ki jim republika zaupa. Prav verjetno pa je tudi, da se v kratkem izvede prečiščenje vojske in državne uprave, ker so Gil Robles in njegovi prijatelji postavljali na važna vodilna mesta le svoje reakcionarne tovariše.

Republika se ob naporu utrjuje. In stori to lahko, ker se zaveda, da jo podpirajo pri tem delu množice španskega naroda. Koalicija Gil Robles-Lerroux ima morda še večino v parlamentu, toda pravzaprav je ni nikdar imela — med narodom. Reakcija, kakor se zdi, ne bo imela prilike, da onemogoči napore republikanske obnovitve, ker se je predsednik republike končno odločil, da razpusti parlament in pozove narod, da pove svojo jasno besedo.

Gil Roblesova reakcija dobro ve, da je prišel odločilni trenutek. Ona namerava otvoriti vojno proti republiki in nje sedanjemu predstavniku A. Zamori. Boj, ki je že pričel, bo težak. Toda zmaga republike in demokracije je že v naprej gotova pod edinim pogojem, da socialisti in vsi pravi demokrati umejo svojo dolžnost in da čvrsto in združeni vstopijo v boj proti skupnemu sovražniku.

\*\*\*

Doslej še ni bila izdana amnestija in sedi v zaporih in ječah španske republike še okroglo 30.000 udeležencev oktoberske vstaje. Tudi organ španske socialistične stranke "El Socialista" je še vedno prepovedan. Stranka je brez tiska, ker ne sme izdati niti kakšnega nadomestnega glasila. — D. P.

### DVA LOVCA NA OPICE

Nedaleč od Sikasa v Zapadni Afriki sta odšla dva Francoza navzlic svarilom domačinov na lov na mandrile. Bila sta tako hulkomiselna, da sta napadle čredo kakšnih 200 opic. Po prvem strelu je vsa čreda vdrila proti njima in ju raztrgala dobesedno na kose.

(Dalje iz 1. kolone)

mora urednikom A. D. podati posebno izjavo in zagotovilo, da ni "nevaren rdeči element," predno se mu verjame, da je to "živa resnica." Pa recite, če fantje pri A. D. niso tiči!

Več o tem in podobnem se še pomenimo.

**Slovenska Svobodomiselna Podporna Zveza**

USTANOVljena 1908 INKORPORIRANA 1909

GLAVNI URAD: 245-47 WEST 103rd STREET, CHICAGO, ILLINOIS  
Telefon: — PULLMAN 9665

**UPRAVNI ODBOR:**  
Vatro J. Grill, predsednik, 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, O.  
John Kvartich, I. podpredsednik, Bridgeville, Penna.  
Rudolph Lisch, II. podpredsednik, 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, O.  
William Ruz, tajnik, 245-47 West 103rd Street, Chicago, Ill.  
Mirko Kubel, blagajnik, 245-47 West 103rd St., Chicago, Ill.

**NADZORNI ODBOR:**  
Mike Vrhovnik, predsednik, Huston, Penna.  
William Cleveland, 72nd Street, Cleveland, Ohio.  
Frank Laurich, 10 Linn Ave., So. Burgettstown, Penna.

**POKOTNI ODBOR:**  
Anton Zaitz, predsednik, Box 924, Forest City, Penna.  
Steve Mauser, 4439 Washington Street, Denver, Colo.  
Vincent Pugel, 1023 South 56th St., West Allis, Wis.

**GLAVNI ZDRAVNIK:**  
Dr. F. J. Arch, 618 Chesnut St. N. S. Pittsburgh, Penna.

**URADNO GLASILO:**  
"ENAKOPRAVNOST", 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, O.

Vsa pisma in stvari, tihoče se organizacija, se naj pošlje na naslov tajnika, denar za Zvezo pa na ime in naslov blagajnika. Pritožbe glede poslovanja upravnega odbora se naj naslavlja na predsednika nadzornega odbora, pritožbe sporne vsebine pa na predsednika porotnega odbora. Stvari tihoče se uređnjuje in upravlja uradnega glasila, se naj pošlje naravnost na naslov "ENAKOPRAVNOST", 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio.

vala od usode preskočena polletja in jesen. Saj njeno življenje ni bilo življenje, nego le kakor priprava za pravo življenje. Spomnila se je, da je zmerom upala na nekaj, zmerom čakala nečesa. Kaj je čakala, često sama ni vedela. Morda tisto bajno srečo, ki je bila sanjala o njej že v dekliškem zavodu in ki se ji ni odrekla celo ob strani hladnega in ravnodušnega soproga.

Ali pa se je res postarala, nepreklicno postarala? Morda je vse le kruta šala, proti kateri je treba le protestirati ali se tudi obupno boriti? Zdaj je tudi razumela, zakaj se kar se tiče starosti, tudi drugim ljudem godi tako kakor njej, da namreč nočejo opaziti starosti.

Koketne žene in stara dekleta, ki svoja uvela telesa vpregajo v steznike in nosijo mladostne klobučke, pod katerimi se smehljajo gubasti obrazi. Brezzobni samci, ki v družbi z mladeniči v plesnih dvoranah do smrti mučijo svoja stara telesa. Kako smešni so vsi ti ljudje. A kar je najstrašnejše: vsak posameznik zasmehuje ostale, a nobeden ne misli na to, da tudi njega zasmehujejo...

Nekaj neprijetnih spominov na zadnji predpust ji je šinilo skozi spomin. Tisti vetrnjaški mladi ljudje, ki so se v družbi "še zmerom lepe gospe" tako nepriljubeno obnašali, ker so vedeli, da bo z njimi prijaznejše ravnela kakor druge mlade ženske... Kako jih je le mogla prenašati, ona, ki je bila zmerom tako ponosna? Zato, da bi bila videti mlada. In zakaj je hotela obdržati videz mladosti? Da bi lahko prenašala tiste mlade ljudi.

Na vrata je nekdo potikal. Bil je njen mož. Olga je odprla. Starec je čisto presenečen pogledal svojo ženo. Videl je, da se z njo zgodila neka velika izprememba, a vedel ni kaj. Naposled se je z rokami oklenil čiste glave obrazu matrone in dejal zadovoljen: Kako lepa si danes, stara!

Olga se je tiho nasmehnila in izpregovorila z vlažnimi očmi: "Odslej bom zmerom tako lepa."

Prevel J. M.

# Društveni KOLEDAR

- 1936
- FEBRUAR**
1. februarja, sobota. — Plesna veselica društva "France Prešeren" št. 17 SDZ v avditoriju S. N. Doma na St. Clair Ave.
1. februarja, sobota. — Veselica društva "Brooklynski Slovenci" št. 53 S.Z. Z. v Sachsenheim dvorani, 7001 Denison Ave.
1. februarja, sobota. — Concordia Mutive club, ples v S. D. D. na Waterloo Rd.
2. februarja, nedelja. — Slov. ženska zveza št. 41 igra in ples v SDD, Waterloo Rd.
2. februarja, nedelja. — Javna telovadba Slov. Sokola v avditoriju SND St. Clair Ave.
8. februarja, sobota. — Plesna veselica društva "Cleveland" št. 126 SNPJ v avditoriju S. N. D. St. Clair Ave.
8. februarja, sobota. — Pev. zbor "Cvet" priredi igro in ples v Slov. Del. Dvorani, na Prince Avenue.
8. februarja, sobota. — Progressivne članice od 32. ward, ples v SDD, Waterloo Rd.
9. februarja, nedelja. — Dramsko društvo Verovšek igra v SDD Waterloo Rd.
9. februarja, nedelja. — Koncert pevskega zbora "Sloga" v Knausovi dvorani.
9. februarja, nedelja. — Koncert Workmen Sick Benefit Society, v avditoriju SND na St. Clair Ave.
14. februarja, petek. — MESA, št. 19. ples v SDD, Waterloo Road.
15. februarja, sobota. — ples 32 Ward Young Men's Democratic Club, ples v SDD Waterloo Road.
15. februarja, sobota. — Valentine Dance, Slovenske ženske zveze št. 50 v Knausovi dvorani.
16. februarja, nedelja. — Koncert mlad. pev. zbora "Slavčki" v avditoriju SND St. Clair Ave.
16. februarja, — Cerkniško Jezero SDZ ples v SDD, Waterloo Rd.
20. februarja, četrtek. — Strivers CFU ples v SDD, Waterloo Rd
22. februarja, sobota. — Plesna veselica društva "Spartans" št. 198 SSPZ v avditoriju S. N. D. St. Clair Ave.
22. februarja, sobota. — Veselica društva "Soča" št. 26 SDZ v Sachsenheim dvorani, 7001 Denison Ave.
22. februarja, Pustna sobota. — Maškeradna veselica ženskega Odsaka Slov. Doma Holmes Ave.
22. februarja, Pustna sobota. — Maškeradna veselica pev. zbora "Delavec" v SDD, Prince Ave.
22. februarja, sobota. — Mladinski pevski zbor Skrjančki, priredijo maškeradni ples v Slov. Društ. Domu na Recher Ave.
22. februarja, sobota. — Tinkers Club ples v SDD Waterloo Rd.
22. februarja, nedelja. — Maškeradno veselico priredijo "Skrjančki" v Slovenskem Društvenem Domu na Recher Ave.
23. februarja, nedelja. — Waterloo Grove in Hippler Guards, veselica in drill v SDD na Waterloo Rd.
23. februarja, nedelja. — Predstava dram. društva "Ivan Cankar" v avditoriju SND St. Clair Ave.
25. februarja, pusti terek. — ženski odsek SDD maškerada v obeh dvoranah SDD.
- MARC**
1. marca, nedelja. — Slovenska šola in mladinski zbor SDD, koncert v SDD Waterloo Rd.
7. marca, sobota. — 32 Ward Democratic Club ples v SDD, Waterloo Rd.
8. marca, nedelja. — mednarodni koncert, Socijalistične stranke, Cuyahoga County, v S. N. Domu na St. Clair Ave.
21. marca, sobota. — Progressivne Slovenke ples v SDD, Waterloo Rd.
- APRIL**
5. aprila, nedelja. — opereta Soc. Pevskega zbora "Zarja" v S. N. Domu na St. Clair Ave.
5. aprila, nedelja. — Pevsko društvo "Jadrani" priredi opereto "Sanje pod lipo" v SDD na Waterloo Rd.
12. aprila, nedelja. — Club O'Pal ples v avditoriju SND, St. Clair Ave.
12. aprila, nedelja. — Dramsko društvo Verovšek igra v SDD Waterloo Rd.
18. aprila, sobota. — Plesna veselica 23rd Ward Democratic Club v avditoriju SND na St. Clair Ave.
18. aprila, sobota. — Roomy Knight ples v SDD, Waterloo Rd.
19. aprila, nedelja. — Koncert pev. društva "Cvet" v S. D. D. Prince Ave.
19. aprila, nedelja. — Ples društva "Comrades" št. 566 S. N. P. J. v avditoriju SND, na St. Clair Ave.
19. aprila, nedelja. — Godba Bled koncert v SDD Waterloo Road.
25. aprila, sobota. — Dr. Brooklyn, št. 135, SNPJ, priredi plesno veselico v spodnji dvorani Sachsenheim, na 7001 Denison Avenue.
26. aprila, nedelja. — Koncert pev. zbora "Delavec" v S. D. Dvorani, Prince Ave.

26. aprila, nedelja. — Koncert samostojnega pev. zbora Zarja v avditoriju SND na St. Clair Ave.
- MAJ**
3. maja, nedelja. — Koncert in prva obletnica mladinskega zbora "Kantarčki" v Slov. Del. Dvorani na Prince Ave.
31. maja, nedelja. — Piknik priredi Klub Prijatelji Narave na St. Clair Ave.
31. maja, nedelja. — Pevsko društvo "Jadrani" piknik na Pintarjevi farmi.
- JUNIJ**
14. junija, nedelja. — Piknik ženskega Odsaka Slov. Zadr. Zveze na St. Clair Ave.
14. junija, nedelja. — Slovenski Socijalistični klub št. 27, in Soc. "Zarja", piknik na Močilnikarjevih farmah.
14. junija, nedelja. — Piknik pevskega zbora "Delavec" na Zornovi farmi, Bradley Rd.
21. junija, nedelja. — Piknik godbe "Bled" na St. Clair Ave.
21. junija, nedelja. — Piknik društva "Cvet" na Zornovi farmi, Bradley Rd.
28. junija, nedelja. — Društvo "Na Jutrovem" št. 477 S. N. P. J. priredi piknik pri Zornu na Bradley Rd.
28. junija, nedelja. — Piknik društva Clevelandski Slovenci št. 14 SDZ na St. Clair Ave.
- JULIJ**
4. julija, nedelja. — Piknik Clevelandске federacije S. N. P. J. na Pintarjevi farmi.
12. julija, nedelja. — Piknik društva "Složne Sestre" št. 120 S. N. P. Z. na St. Clair Ave.
12. julija, nedelja. — Piknik pev. zbora "Delavec" na Zornovi farmi, Bradley Rd.
12. julija, nedelja. — Piknik Slovenske Zadr. Zveze na Močilnikarjevi farmi.
19. julija, nedelja. — Piknik društva Waterloo Grove št. 110 W. C. na St. Clair Ave.
26. julija, nedelja. — Piknik dru-

- štva "Washington" št. 32. Z. S. Z. na St. Clair Ave.
- AUGUST**
9. avgusta, nedelja. — Piknik priredi pevsko društvo "Jadrani" na St. Clair Ave.
- SEPTEMBER**
6. septembra, nedelja. — Piknik pev. zbora "Delavec" na Zornovi farmi, Bradley Rd.
14. septembra, ponedeljek. — Pričetek konvencije Jugoslovanske Katoliške Jednote, v avditoriju SND.
- NOVEMBER**
8. novembra, nedelja. — Društvo "V Boj" št. 53 SNPJ proslava 30-letnice društva v obeh dvoranah SDD, Waterloo Rd.
25. novembra, sreda. — Dramsko društvo "Anton Verovšek" zabavni večer v SDD, Waterloo Road.
- DECEMBER**
25. decembra, božični dan. — Socijalistični Klub, 49 ples v S. D. D. Waterloo Rd.
31. decembra, četrtek. — Proslava 10-letnice otvoritve SDD, Waterloo Rd.

## Olga se stara

Pomagam mi, žalostna boginja jeseni, opevati ono vitko gospo, o kateri se je širila govorica, da se ji je posrečilo zadržati zob časa, in ki se je na sam dan postarala za dvajset let, ko je že bila večkrat praznovala svoj triinšestdesetletni dan.

Primera, ki jo neumni pisci zgodijo tako pogosto rabijo, po kateri naj bi bilo življenje podobno gore čišči sveči, vidno gineči od minute do minute, ni dobra, marveč je življenje podobno obrezanemu kosčku zemlje, ki ga valovi leta in leta počasi in trajno izpodkopa vajo in ki nekega dne nenadno, morda le zavoljo lahkega koraka pasode se kože, zgrmi v globočino.

Olga je bila že davno omožena, ko so jo v trgovinah še zmerom klicali za gospodično. Njeni znanci je niso imenovali drugače, kakor malo gospo. Pozneje ji je vse mesto reklo "lepa gospa," potem "zanimiva gospa" in nazadnje "še zmerom lepa gospa." Nevoščljivci pa so odnekad govorili o njej, da je koketka.

Njen mož je osivel in si je pustil rasti mogočno brado. Njeni nekdanji častilci, tisti suhljati uradniški okrožne uprave in zlikani podporočniki, so postali počasni debeli veliki župani in začirni komandanti ali pa celo čemerni upokojenci. Kadar so stari gospodje videli Olgo na cesti, so se zmerom začudeni in obenem očarani obračali za njo. "Nad to gospo čas nima oblasti!" se zmerom se lahko kosa z vsem mladim svetom.

Mladi gospodje pa so smehljaje se menili: "Tale ženska je morala biti nekoč lepa..."

Njene obleke so bile zmerom po najnovejši modi, njena hoja elastična, skoro poskočna, njena postava vitka in njene oči so se pogosto skoro bliskale od vedre volje.

"Polkovnik, za božje ime, ne izdajte me, kako dolgo se že poznava!"

"Priznajte vendar enkrat, lepa gospa, koliko let prav za prav stejete."

"Preveč zahtevate od mene, gospod! Morali bi že vedeti, da žena šteje samo toliko let, kolikor jih ume videti stara."

Pri luči je bila gospa Olga, zlasti če je bila dekoltrana, še zmerom zares kraljevska lepota. Njene rame in roke so bile polne in čiste ko marmor in na licih sta se ji igrali poredni jamici. Tudi podnevi ni bila videti starejša od trideset let, če ni jo gledal iz daljave dvajsetih korakov. Sapro v neposredni

blizini si opazil okrog jamicube.

Nekega solčnega popoldneva se je zgodilo, da je Olga prav nad celom odkrila tri prste debel snežnobel pramen las. Nenadno je začutila vbod v bližini srca.

Ura budilka na nočni omarič je medtem mirno z zahrbtno ravnodušnostjo tiktakala dalje. Kako je to mogoče? Kako se moreš na mah postarati?

Pred leti, ko je bila lepa gospa se mlada, je našla med česanjem večkrat po kakšen bel las med črnimi prameni in se je z njim tedaj v šali rada pobahala. Pozneje, ko so se bel lasje vedno bolj množili, je začutila. Olga upravičenost, postaviti se tej muhavosti prirode po robu z barvo za lase, ki ji je kaj rada pridajala epiteton nedolžnosti. Od tistega časa do pred kakšnimi tremi tedni, ko je morala zaradi lahne obolenosti v posteljo, je barvo za lase tudi redno rabila. Ko je zdaj zapustila posteljo in si pred ogledalom uravnavala lase je z grozo opazila, da so njeni sloviti, nekoč od pesnikov opevani lasje čisto osiveli.

Sivi lasje so dajali njenemu obrazu poseben, tuj izraz. Zdaj je tudi videla, kar bi sicer bila lahko videla že prej, pa ni bila hotela, da se kopičijo okoli oči in ust stotine drobkanih, komaj vidnih gubic, podobnih nitim svilenke tkanine... Zdajci jo je zgrabila kruta radovednost, taka radovednost, ki je nekoč nekega muhastega cesarja dovedla do tega, da je živ legel v krsto, ker bi bil rad videl lasten pogreb. Olga je zaklenila sobna vrata in tudi začela pripravljati svoj pogreb: oblekla se je tako, kakor se oblečijo stare žene.

Najprej si je sprala z obraza puder in si počesala lase gladko nazaj. Potem si je nadela brez steznika staro, nemoderno obleko in na glavo si je naposled poveznila avbo z baržunastimi trakovi. Ko je zdaj stopila pred ogledalo, je zamrl večni zasmeh na njenih ustnicah in v očeh so se ji zasvetile solze... O, maškerada se ji je predobro posrečila!

Ali je mogoče, da postane iz slavljene lepote tako brez vsakega prehoda stara žena?

Olga je sedla na stol, gubaste roke so ji padle na kolena in z bridkostjo v srcu pomislila na minila leta. Njeno življenje je bila ena sama pomlad, pomlad, ki jo je umetno podaljšala. Zdaj pa, ko ji je ledeni dih bližajoč, se zime pihal v obraz, je zahte-

## Bil je na lastnem pogrebu

Lyonsko kazensko sodišče je izreklo te dni sodbo v svojevrstnem procesu.

Pred štirimi leti je Francoz Louis Durand sklenil v Alžiru življenjsko zavarovanje za 130.000 fr. Ko je zavarovalna pogodba stopila v veljavo, je stopil Durand v zvezo z arabskim zdravnikom Abulkero in mu postavil poseben predlog. Abulkker naj bi napisal listino, ki bi potrjevala, da je Durand umrl, nato bi si moža zavarovalnino delila.

Zdravnik je sprva omahoval, toda Durandova lepa prijateljica ga je končno pregovorila za to sleparijo. Nezanega mrtveca, ki so ga našli nekega dne v Alžiru, so pokopali na Abulkkerovo izjavo kot Duranda, dočim si je pravi in živi Durand omislil ponarejeno brado in je vesele volje prisostvoval "svojemu" pogrebu.

Sele pred nekoliko meseci so odkrili sleparstvo in so izdali tiralico za obema. Abulkker so aretirali in zaprli. Izjavil je, da je bil sam žrtev prevare. Končno so v Lyonu ujeli tudi Duranda in njegovo prijateljico, prvega so obsodili na pet let, drugo na tri leta. Denar, ki so ga našli pri njej, bo vsaj deloma kril vsoto, za katero je bila oškodovana zavarovalnica.

©©©©©©©©©©©©©©©©

Oglašajte v — "Enakopravnosti"

©©©©©©©©©©©©©©©©

**Lično delo**

Za društvene prireditve, družabne sestanke, poroke in enake slučaje, naročite tiskovine v domači tiskarni, kjer je delo izvršeno lično po vašem okusu. Cene vedno najnižje.

**Enakopravnost**

6231 St. Clair Ave., Henderson 5811

**DeLuxe SINGER Electric**

The greatest achievement in the design and construction of fine sewing machines. When closed the machine is entirely concealed, making a beautiful console table. See it on display at

**SINGER**

Erasmus Gorshe  
1030 East 66th Place  
Corner St. Clair  
Hend. 4245

**OLD PEOPLE find way to keep breath wholesome**

Halitosis (bad breath) quickly yields to Listerine, safe antiseptic and deodorant

Either because of stomach disturbances, food fermentation, or the wearing of false teeth, old people frequently have halitosis (bad breath). No wonder others consider them a nuisance. But now Science has found that the regular use of Listerine will often overcome offensive mouth odors due to the fermentation of tiny bits of food on mouth, teeth, or dental plate surfaces.

This safe antiseptic and quick deodorant works quickly. It cleanses mouth, teeth, and gum surfaces. Halts fermentation and putrefaction, a major cause of odors, and then counteracts the odors themselves.

Try using Listerine every two or three days. See how much more wholesome it leaves your mouth. How it sweetens your breath. Lambert Pharmaceutical Co., St. Louis, Mo.

**Don't offend others - Check halitosis with LISTERINE**

**"O, Gee! — Grandma's Walking Downstairs —"**

**TOOK OFF 17 LBS. OF UGLY FAT**

HEEDED DOCTOR'S ADVICE

Mrs. Robert Hickey, Rossville, Calif., writes: "My doctor prescribed Kruschen Salts for me — he said they wouldn't hurt me in the least. I've lost 17 lbs. in 6 weeks! Kruschen is worth its weight in gold."

Mrs. Hickey paid no attention to gossipers who said there was no safe way to reduce. She wisely followed her doctor's advice. Wasn't that YOU?

Get a jar of Kruschen today! (Just 4 weeks and costs but a trifle.) Simply take half teaspoonful in cup of hot water every morning and druggists.

# VELIKI TRGOVEC

POVEST

Spisal ENGELBERT GANGL

S slabotnim, komaž slišnim glasom je zaprosila mater: "Mamica, položi me v posteljo! Tako sem trudna in si želim počitka na svoji postelji, na svoji posteljici!"

In mamica jo je razpravila in položila v posteljo, v njeno posteljico. Pa tudi sama je bila trudna, da je čutila onemoglost v vsakem udu. Po žilah ji je tekla kri burno in vroče, da je kar čula udarce v sencih in v prsih. Pa ni legla spat. Sedla je poleg postelje in sklepala roke v molitev. Oče je pomaknil stol v kot, kakor je padala senca svetilnika kegar senčnika. Janko je sedel Janezu nasproti. In molk je zavladoval po sobi. Čuli so se samc grgrajoči dihi Ivankini, vmes se je oglasil vzdih, ki se je izvil starišem iz krvavečih src.

Cakali so, da pride smrt... Ta je bila že doli pri večnih vratih in je pritiskala na kljuko. Ivanka se vzdrami in skloni v postelji: "Mamica, mamica, jaz pa nekam grem..."

Omahnila je zopet nazaj in zaprla oči. Poslali so po duhovnika. Kakor izpred oltarjev v hiši: Gospodovi, so kipele molitve iz trpečih src tja v nebeške višave.

Kazalec na majhni uri, stoječi v kotu na mizici, se je pomaknil na polnoč, in srebrni zvonček je odbil s tankim, odmevajočim glasom dvanaajsto uro.

Takrat je vstopila smrt v vežo in stopala s počasnimi koraki po stopnicah v drugo nadstropje. Tiho in neopaženo je prehodila vse sobe ter se ustavila ob Ivankini postelji. Sklonila se je nad njo ter ji, drugim neslišno, zašepetala na uho: "Daj, ovenela rožica, poslovi se! Z menoj moraš!"

Ivanka se vdrami in plane po koncu, kakor da ji je nova moč napolnila žile. Roke vzpne k materi ter ji reče: "Mamica, mamica, jaz pa nekam grem..."

Mati je planila k njej in jo prestregla v naročje. In smrt je dahnila na Ivankino čelo zadnji, ledenomrzli poljub, in hčerina glava je omahnila na materine prsi, in Ivanka je izdihnila... v materinem naročju.

Materi se je izvil iz prsij, iz duše in srea vzdih, oznanjajoč neizmerno in nepopisno žalost. Oče pa je dejal: "Zdaj je ugasnilo moje solnce!"

Naslonil se je prijatelj Janko na prsi. A jokati ni mogel...

Kakor bi zaveli mrzli zimski viharji po Zalokarjevem stanovanju, tako neizrečna puščoba je zavladovala tam, ko so odnesli Ivanko na pokopališče ter jo položili v kameniti grob poleg starega očeta.

Mati ni mogla, niti ni smela po zdravnikovem nasvetu za pogrebom. Ostala je doma in Janko ji je bil tolažnik. Jokati ni mogla, a tudi vzdihovati ne. Solze in vzdihovi so se ji zaprli v srce, ki jo je bolelo, kakor da ga kdo ščiplje s kleščami. Robec je trgala in grizla z zobmi in begala je po sobah...

Verjeti ni mogla, da ji je umrlo edino dete. Mislila je, da so ji ponesli Ivanko kam na izprehod, pa da se skoro vrne z očetom.

Oče se je vrnil, ali Ivanke ni bilo z njim!

"Ali kje je moje dete, kje imaš moje dete, moje dete — kje ga imaš, Janez?"

In sedaj so se ji odprli studenci solz, in v potokih so se ji

ulile po licih. Možu je padla okolo vratu in ga objela bolešno.

"Pa kam ste mi odnesli Ivanko kam ste mi jo odnesli, vi strašni ljudje?"

Janezu samemu je bilo hudo, da se mu je mračilo pred očmi.

Ali premagoval se je, da s svojo žalostjo ne poveča ženine žalosti in brezupnosti.

"Pri Bogu je sedaj naša Ivanka!"

"Pa je morala umreti, pa je morala umreti v mladosti! Zakaj nisi nism rajši umrla jaz?"

"Glej, draga Marija, kako je le na smrt v mladosti. Vse bridkosti težkega življenja so prihranjene naši Ivanki. Čista in lepa in mlada ji je vzletela duša tja, kaj kjer ne poznajo smrti! Umreti v mladosti — kako je to lepo!"

Gospa Marija je zbolela resno in opasno. Prijel jo je krčeviti jok, ki ga niso mogli ustaviti. Srce ji je začelo biti neodno, pretrgoma, glasno in trepetajoče. Morala je leči v posteljo, in mrzle obklade so ji poglagali na prsi, da se ji umiri in uredi krvni tok, ki ji je plal proti srcu.

Doma je preležala mesec dni. Ko je zopet vstala, ji je svetoval zdravnik, da mora na vsak način iz Trsta, kjer jo vse spominja na umrlega otroka. Bolezen se ji lahko povrne, in to bi bilo nevarno.

Janez je pisal svakinjama na Dunaj in v Prago, ali sprejmeta za nekaj časa sestri k sebi, da se umiri in pozdravi, in da vsaj nekoliko pozabi nenadomestno izgubo. Pozabila je sicer ne bo nikoli, ali novi kraji in nove razmere jo bodo vsaj za nekaj časa odvrnili od neprestanega jokanja in vzdihovanja.

Svakinji sta odgovorile Janezu, da pričakujeta z veseljem Marijinega obiska.

In domenili so se tako, da spremi Janez Marijo do Dunaja, kjer naj prebije pri sestri Juliji nekaj časa, potem jo spremi vsak do Prage, kjer bo preživela nekoliko tednov pri sestri Henrietti.

Janez in Marija sta se odpravila na pot.

Prej je šla še žalostna mati na pokopališče, da se poslovi od



Marsikomu povzroča pijača preobilico kisline v želodcu. Zakaj ne bi lahko uživali dobre kapijice, v miru in zadovoljstvu, kakor drugi? Ako vam je po zavžitju pijače v želodcu neprijetno, kupite si priznano sredstvo "TUM-AID" ki je že nestetim pomagal. Zahtevajte ga pri svojem lekarnarju, ako pa ga nima, tedaj zahtevajte, da si ga nemudoma nabavi. Ne sprejmite nobenih nadomestkov!

- THE MANDEL DRUG CO. 15702 Waterloo Rd.
- AETNA PHARMACY 7527 Aetna Road
- NATIONAL DRUG CO. 6036 St. Clair Ave.
- KOMIN JOHN, JR. 6430 St. Clair Ave.
- MATYAS DRUG CO. 6728 St. Clair Ave.
- JOHN CASS DRUG 797 East 125th St.

hčere. In ko je stopila na prag svojega stanovanja pred odhodom na kolodvor, se je ozrla še enkrat po sobi, kakor da se za vedno poslavlja odtod, kjer ji je zavetela in umrla sreča...

In ko je zapihal brzovlak ter se začel pomikati proti Ljubljani, je navdala Marijo globoka žalost.

Kakor da se za vedno poslovlja odtod...

Vlak je drvil dalje s silno hitrostjo.

Z Marijo se je vozila otožnost in žalost. Začutila je, kako ji prihaja slabo. Mračilo se ji je pred očmi, in zaspanost, mlačnost se je oprijemala njenih žil, ki so se ji napele in zalile s krvjo.

"Janez," reče možu, "tako čudno slabo mi prihaja!"

"Potrpi, Marija, v jedni uri smo v Ljubljani. Tam se odpočijes in okrepiš."

Ali Marijina slabost je postajala čimbolj večja in neznojša.

"Janez, meni je silno slabo!"

"Potrpi, draga moja, saj smo takoj v Ljubljani!"

"Ali meni — je... slabo... tako... do smrti!"

In dvignila se je na sedežu, pa se precej zopet sesedla. Vtrepetala je na vsem telesu, izgnegnila roke in noge, in glava ji je klecnila na prsi, kakor bi ji bil kdo zlomil tilnik... Potem je obseleda... mirno in nepremično...

Janez jo je krčevito prejel ter jo začel tresti in klicati: "Marija, Marija!"

Pa zaman!

Uho ji je naslonil na prsi, da bi čul, ali ji srce še utripuje. Pa srce je mirovalo, saj ga je zadela — kap.

## XXIV.

Janez je dal prepeljati mrtvo ženo v Trst.

Njenega pogrebnega izprevođa se je udeležila velikanska množica ljudi. Glas o nje žalostni smrti se je kmalu raznesel po Trstu. Vsi so čutili z Janezom, vsi so ga pomilovali, vsi so vzdihali:

"Bog nas varuj takih nesreč!"

Janez je ostal sam, tako čisto sam na tem božjem svetu!

Kakor bi mu bila druga žena, zvesta družica na poti življenja, tako mu je stala vedno ob strani nepopisna žalost. Po dnevi ga je odvrčala od vsakdanjega opravila, po noči mu je jemala pomirjalno spanje.

Janez je živel kot izgnanec iz raja, in kakor izgubljenec, ki je zabredel na širokem morju na napačna pota, je taval po zapuščenosti svojega življenja.

Nobena stvar ga ni mogla razvedriti. Zdelo se mu je, kakor da je dokončana naloga njegovega življenja. Ogibal se je družbe in ljudi. Večinoma sam je posedal po svojem stanovanju in si vzbujal spomine na preteklost. Da, najrajši je posedal v svojem stanovanju! Tam ga je spominjala vsaka stvarca umrle hčere in žene, tam se je tako zamislil, poglobil in uživel v preteklost, da se mu je včasih zdelo, kakor da čuje ob sebi znane, sladke glasove svoje hčere in žene, kakor da čuje, kako šume njihovih kril, okoli njega po lepih sobah, kako se odpirajo in zapirajo vrata, kako hodita hči in žena iz sobe v sobo, kako mu prihajata bliže in bliže, da se kaj pogovorita z njim...

Jedini, s katerim je občeval, je bil prijatelj Janko.

Skupaj sta sedela pri obedu in pri večerji ter si krajšala ure s pogovori in razmišljanji.

Cloveku, potopljenemu v žalost, se razburi duša, da misli strožje in vztrajnejše o bistvu življenja, o človeški usodi, o lažnosti sreče in o brezobzirnosti nezgod, o svoji brezmoči, o neskončni malenkosti in neznanosti svojih...

Na jedni strani se človek s tem tolaži, na drugi strani pa se še globlje pogreza v žalost.

"Najbolje bi bilo zate," reče Janko Janezu, "da bi odpotoval za nekaj časa iz Trsta."

"Ze sam sem mislil na to," odvrne Janez. "Ali sam ne vem, kam se naj obrnem."

"Če bi šel domov, v Metliko."

"Domov v Metliko," ponovi Janez in pomisli nekoliko časa. "Ali ne veš, prijatelj, kaj pomeni Metlika zame?"

"Vem, da samo žalost. Pa nesam na tem božjem svetu! In kaj ljudi je vendar še tam, ki bi

te občevanje z njimi razvedrilo." "Ali ljudje niso vse, prijatelj!" "In tudi sestri imaš tam v bližini. Pa bi bil lahko pri njej." "Pri sestri Nani?" "No, da! Sestra je sestra!" "Ali jo naj žalostim? Ali naj joka z menoj vred?" "Tolažila te bo!" "Mene sploh ne more nihče tolažiti! Govori mi, kar hočeš, in kakor hočeš: resnica ostane resnica!"

Janko pripomni, kakor človek, ki ne ve, kaj bi povedal: "Da, da!"

"In to je jedino, kar ostane — resnica namreč. Drugo vse mine slej ali prej. Ali resnica ostane! Čul sem jo že v ljudski šoli, čul sem jo pozneje večkrat, in danes bi prisegel na to: Nič ni varljivejšega ko sreča! — Mnogo truda in izkušenj me je stalo, da sem dospel do tega prepričanja. Danes mi ga ne vzame nihče več! To prepričanje mi je vzelo veselje do dela, ki mi je bilo vse moje žive dni zvest prijatelj in tolažnik. Človek je zato, da dela! In čemu je potlej še, če ga več delo ne veseli? Človek je zato, da dela za druge. In čemu sem potlej še, če nimam nikogar, da bi delal zanj?"

Janez prestane v govoru za nekaj hipov, potem nadaljuje: "V teh strašnih dneh sem pričakoval, da me bodo umorile mi-

li, bolne in trudne kakor jetični ljudje. Kako so bile strašne in težke te moje misli! Če bi mi zmedle pamet, da bi ne mogel ničesar več misliti — to bi bilo najboljše zame. A še bolje bi bilo, ko bi umrl. Toda odločen sem, da izpijem kupo grenke pijače, do dna. Ali je že nisem morda izpil? Ali se mi more še kaj hujšega pripetiti? Od hčerine smrti se ni preteklo niti toliko časa, da bi mogel dobro razmisлити, ali je res, da mi je umrla, ali je bila njena smrt samo mučna sanja, pa mi je umrla še žena tako naglo in nepričakovano, kakor da bi hipoma zavela v sobo sapa in upihnila luč, gorečo na mizi."

"Gorečo na mizi," ponovi Janko.

"Resnično, ni mogoče, da bi me zadela še večja nesreča sedaj, ko se pretrgane vezi, ki so me priklopile na življenje! In to ti povea prijatelj!..."

In glas mu je vzrastel v krepkem, odločnem poudarku: "... To ti povem, prijatelj, resnično in orkritosrečno, da si želim, da bi vse zapadlo smrti in pogubi, kar me še veže na človeško družbo!... Ali me razumeš, Janez?"

"Želiš si li, da bi šla tudi tvoja trgovina v nič?" "Da, tudi ta naj bi šla v nič!"

## NIKAJ BITI SUZJNI NEPREBAVNOSTI Trinerjevo Grenko Vino vas reši tega

"Zahvaliti se vam moram za Trinerjevo grenko vino. Skoz leto dni sem trpel radi neprebavnosti — kar koli sem povžil je ustvarilo plin v mojem želodcu. Pred tremi tedni sem opazil vaš oglas, kupil steklenico in od prve čajne žličke, ki sem ga povžil je moja želodčna sitnost prešla. Bilo je kot oprostita, kajzenec. Moja čreva sedaj delujejo redno kot ura in sedaj jem s slastjo. Vaš svesti. Wallace A. Combs." Ako trpite valed neprebavnosti, slabega apetita, saprnicne, plinov, glavobola, nervoznosti, nemirnega spanja, prevelike utrujenosti, kupite si Trinerjevo grenko vino; jemljite ga redno po eno čajno žličko pred obedvanjem. V vseh lekarnah. **TRINER'S ELIXIR OF BITTER WINE** Joseph Triner Company, Chicago

# Vsem Slovencem,

ki čitajo angleško, kakor tudi staršem, ki želijo dati svojim odraslim sinovim in hčeram v roke dobro knjigo, priporočamo krasno novo povest

# Grandsons

(VNUKI)

KATERO JE SPISAL

# Louis Adamic

Avtor 'The Native's Return,' 'Laughing in the Jungle' in 'Dynamite'

To je povest treh vnukov slovenskega izseljenca v Ameriki.

Cena lepo vezani knjigi obsegajoči 371 strani, je \$2.50.

NAROČILA SPREJEMA **ENAKOPRAVNOST** 6231 ST. CLAIR AVE. — — — — — CLEVELAND, OHIO

V istem trenutku sta vstala oba izza mize. Molče sta si stala prijatelja nasproti in si gledala v oči. In Janko vzklikne: "Ali kaj vendar misliš, Janez?" Janezu so se tresle roke, ki se je z njimi opiral ob mizo. Glas mu je trepetal od razburjenja: "Vse to, kar me obdaja, ta ničemurni blesk, ta navidezna blaginja — vse to naj bi šlo v nič!" Potem se je sesedel na stol in si podprl z roko glavo. Ustnice so se mu gibale, kakor da nekaj govori. S prsti je zdaj pa zdaj segel v lase in z njimi nemirno in naglo švilgal po laseh. In ustnice so se mu še vedno gibale, kakor da nekaj govori. Ali čuti ni bilo nobene besedice...

(Dalje prihodnjč)



Oglašajte v — "Enakopravnosti"

V blag spomin

Prve obletnice smrti dragega in nepozabnega mi soproga

## Joe Sustarsic

ki je preminul v Clevelandu, dne 27. jan., 1935.

*Ze leto dni te zemlja krije in truplo tvoje že trahni Ohranjen v blag spomin predrag, soprog in oče ti.*

Zalujoci:

Soproga Mary, otroci, Justine, Joseph, Edward, Anton, in brat Anton.

27. januarja, 1936—Euclid, Ohio.

Millions prefer it to mayonnaise-costs less!

● Miracle Whip is different—delicious! The time-honored ingredients of mayonnaise and old-fashioned boiled dressing are combined in a new, skillful way. Given the long, thorough beating that French chefs recommend for ideal flavor and smoothness—in the Miracle Whip beater that's exclusive with Kraft.

LIFE'S BYWAYS

MOVIE OF A WOMAN PLACING A CAR IN A PARKING SPACE

SEES VACANT SPACE AND STICKS OUT HAND—HALF WAY DOWN THE BLOCK—TWO FRESH MUGS TIP THEIR HATS THINKING SHE'S WAVING AT THEM

—BACKS IN WITHOUT LOOKING—HITS CAR BEHIND—MUCH BENT TIN—NO DAMAGE (ONLY TO OTHER CAR)

LETS UP ON CLUTCH TOO FAST—AND BUMPS CAR AHEAD—FOLDING UP FRONT FENDER!

FINALLY SUCCEEDS IN PARKING CAR—ONLY TO DISCOVER FIRE HYDRANT—FILLS AWAY MUMBLING SOMETHING THAT DOESN'T SOUND VERY LADY LIKE ! ! !